



INTERFACE DE SAUVEGARDE

# MANUEL UTILISATEUR KIWI BACKUP VERSION 2







*L'intelligence de  
la sauvegarde*

KIWI BACKUP  
31 rue Jean Monnet  
68200 MULHOUSE  
Tél : 03 89 333 888  
Siret : 44917956300035  
[www.kiwi-backup.com](http://www.kiwi-backup.com)  
[info@kiwi-backup.com](mailto:info@kiwi-backup.com)



## Sommaire :

PREMIERE PARTIE : INSTALLATION DE KIWIBACKUP.....	3
INSTALLATION SOUS WINDOWS .....	3
DEUXIEME PARTIE : L'INTERFACE GRAPHIQUE DE KIWIBACKUP V2 .....	7
Présentation de l'interface en quelques écrans.....	8
L'onglet de sauvegarde  .....	9
Arborescence.....	9
Sélection des répertoires et fichiers à sauvegarder.....	9
Dossiers à exclure -.....	10
Type de fichiers à exclure -.....	10
Supprimer une sélection .....	10
Heure de programmation de la sauvegarde .....	10
Paramètres avancés .....	11
L'onglet de restauration  .....	13
Date de la restauration.....	14
Chemin de restauration.....	14
La fonction calcul  .....	14
L'onglet de synchronisation  .....	14
Les « Plus » de la version 2.....	14
Sauvegarde avec exclusion de dossiers.....	14
Sauvegarde avec exclusion de type de fichiers .....	14
Restauration à une date précise.....	14
Statistiques de la dernière sauvegarde en page d'accueil .....	14
Rapport de sauvegarde détaillé .....	15
Mise à jour automatique.....	15
Lancement de la sauvegarde en service Windows.....	15
Déduplication à la source des fichiers.....	15
Le stockage des données clients sur Kiwi Cluster .....	15
Diminution du coût du fait de la prise en compte des volumes réels sauvegardés.....	15
Personnalisation possible de l'interface d'administration Kiwi backup :.....	15



# PREMIERE PARTIE : INSTALLATION DE KIWIBACKUP

## INSTALLATION SOUS WINDOWS

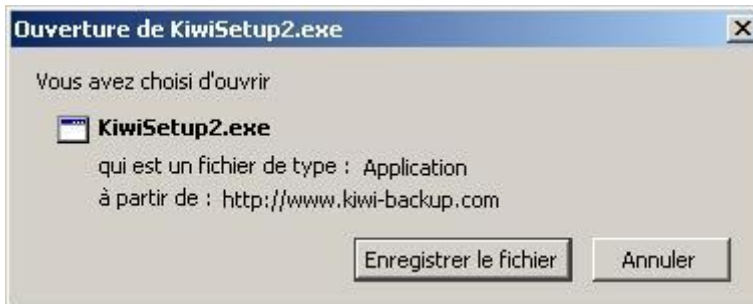
Rendez vous sur le site [www.kiwi-backup.com](http://www.kiwi-backup.com).

Sélectionnez l'onglet «Téléchargement » et téléchargez la version 2.1 de Kiwi backup.

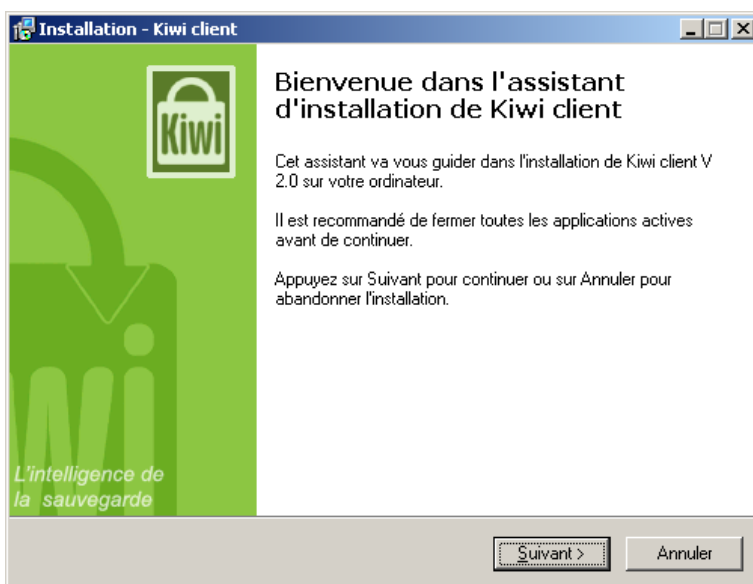
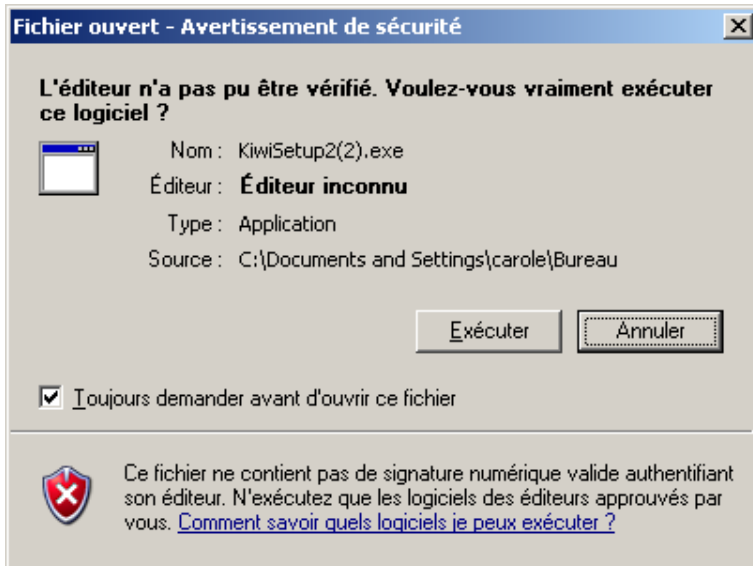
The screenshot shows the website's navigation menu at the top: ACCUEIL, KIWIBACKUP, TECHNOLOGIES, CLIENTS, REVENDEURS, SOCIÉTÉ, ASSISTANCE, TÉLÉCHARGEMENT. The main header features the Kiwi Backup logo and the tagline "L'intelligence de la sauvegarde". Below this is a "TÉLÉCHARGEMENT" section with a description: "Cet espace est à votre disposition pour télécharger tous les documents relatifs à nos solutions. Pour toute information complémentaire, merci de nous contacter à l'adresse info@kiwi-backup.com". A "TÉLÉCHARGER LE CLIENT KIWIBACKUP" button is highlighted in orange. Underneath, the "Windows à partir de Windows 2000 (XP – Vista – Seven – ...)" section is circled in red, showing a download link for "Version 2.1 : télécharger". Other operating systems listed include Mac OS X (kiwi-client.app.zip), Linux Debian / Ubuntu (deb), Linux Redhat / fedora (rpm), and Linux autre distrib (binaries). On the right, there is an "EN SAVOIR PLUS" button and a "Téléchargement" section with various features listed: Dynamisme, Externalisation, Simplicité d'utilisation, Confidentialité (AES 256 bits), Déduplication à la source, Pression, Innovation, Serveur de sauvegarde, and Sauvegarde en ligne. An "ASTUCE DU MOIS" section at the bottom right provides a tip about the Kiwi Box's capacity and silence.



Enregistrez l'exécutable :

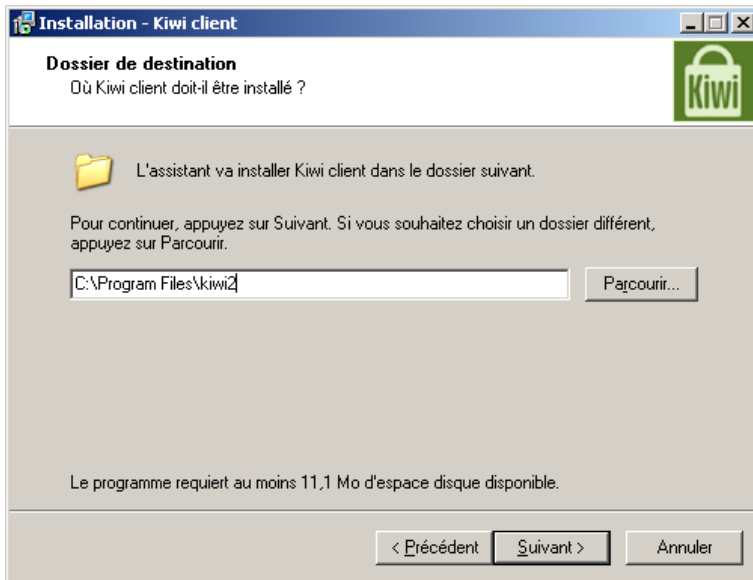


Exécutez le logiciel :

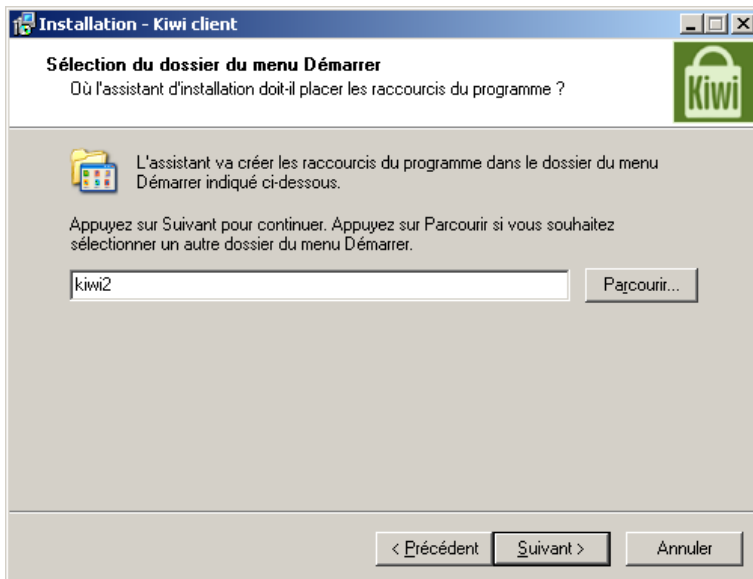




Choisissez le répertoire C:\Program Files\kiwi2 :

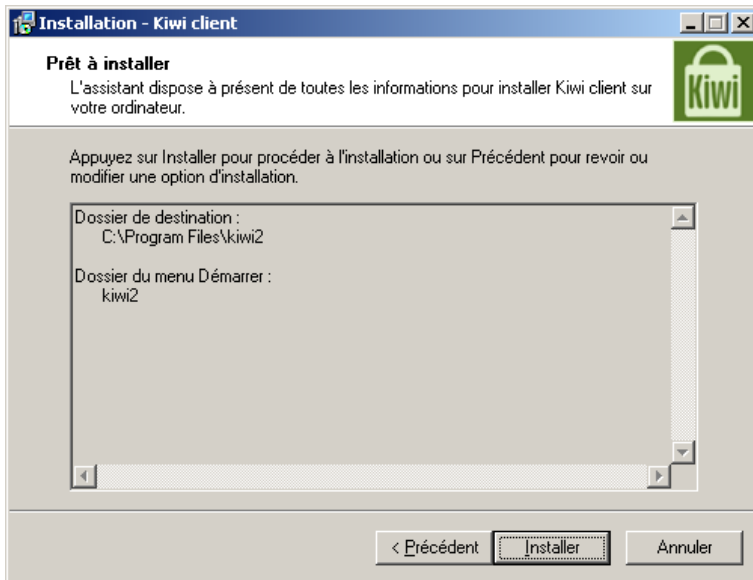


Puis cliquez « suivant » :

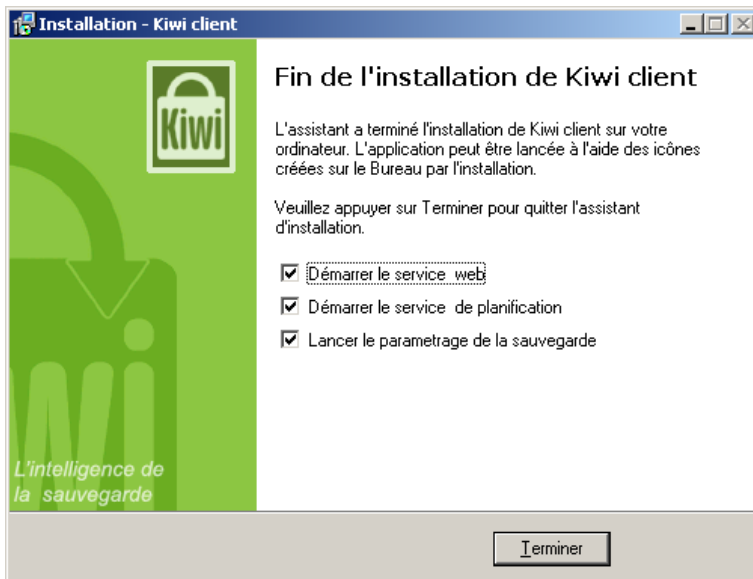




Cliquez « suivant » :



Cliquez enfin sur « Installer ».



L'installation est terminée.



# DEUXIEME PARTIE : L'INTERFACE GRAPHIQUE DE KIWIBACKUP V2

Bienvenue dans l'interface Kiwi backup.

Pour créer un compte, complétez les informations demandées :

Nom de machine : en général, il s'agit du nom du possesseur du PC. A vous de choisir.

Clé de contrat : elle vous a été communiquée par mail, par notre administrateur.

Serveur de sauvegarde : par défaut.

The screenshot shows the 'INTERFACE DE SAUVEGARDE' (Backup Interface) of Kiwi Backup. The top navigation bar includes 'Accueil', 'Sauvegarde', 'Restauration', 'Calcul', and 'Synchro'. The main content area is titled 'Information de votre compte' and displays a message: 'Votre compte n'est pas activé'. Below this, there is a 'Paramètres' (Parameters) section with three input fields: 'Nom de la machine:' (containing 'Carole'), 'Clef de contrat:' (empty), and 'Serveur(s) de sauvegarde:' (containing 'dipsy.kiwi-backup.com'). A button labeled 'Enregistrer cette machine' is positioned below the fields. To the right, a 'TRUCS & ASTUCES' (Tips & Tricks) box contains two items: 'Astuce 1 : Sauvegarder sa boîte au lettre' and 'Aide en ligne : Comment configurer sa sauvegarde'. At the bottom right, an orange box provides contact information: 'Tél 03 89 83 46 80', 'Kiwi backup', '13 les Erables', '68890 REGUISHEIM', '+33 (0)3 89 83 46 80', 'Siret : 44917956300035', and 'www.kiwi-backup.com / info@kiwi-backup.com'.

Validez les infos en cliquant « Enregistrer cette machine ».



Vous arrivez sur la page d'accueil :

The screenshot shows the Kiwi Backup web interface. At the top left is the Kiwi Backup logo. A navigation bar contains links for Accueil, Sauvegarde, Restauration, Calcul, and Synchro. The main content area is divided into several sections:

- Information de votre compte:** A table with the following data:

Contrat	TEST
Administrateur	<a href="mailto:all@kiwi-backup.com">all@kiwi-backup.com</a>
Machine	Carole ( 229 )
- Derniere sauvegarde:** A table with the following data:

Heure	Transfert	Source	Ratio	Temps backup
--	--	-- fichiers	-- %	--
- Version du client:** Kclient 2.0.729
- TRUCS & ASTUCES:** A grey box containing two tips:
  - Astuce 1 : Sauvegarder sa boîte au lettre**  
Selon le type de boîte aux lettres, la sauvegarde ne s'effectue pas de la même manière.
  - Aide en ligne : Comment configurer sa sauvegarde**  
Cette vidéo vous montrera comment effectuer le paramétrage de votre client kiwi-backup.
- Contact:** An orange box with the phone number 03 89 83 46 80 and contact information for Kiwi backup (13, les Erables, 68890 REGUISHEIM, +33 (0)3 89 83 46 80, Siret : 44917956300035, and website [www.kiwi-backup.com](http://www.kiwi-backup.com) / [info@kiwi-backup.com](mailto:info@kiwi-backup.com)).

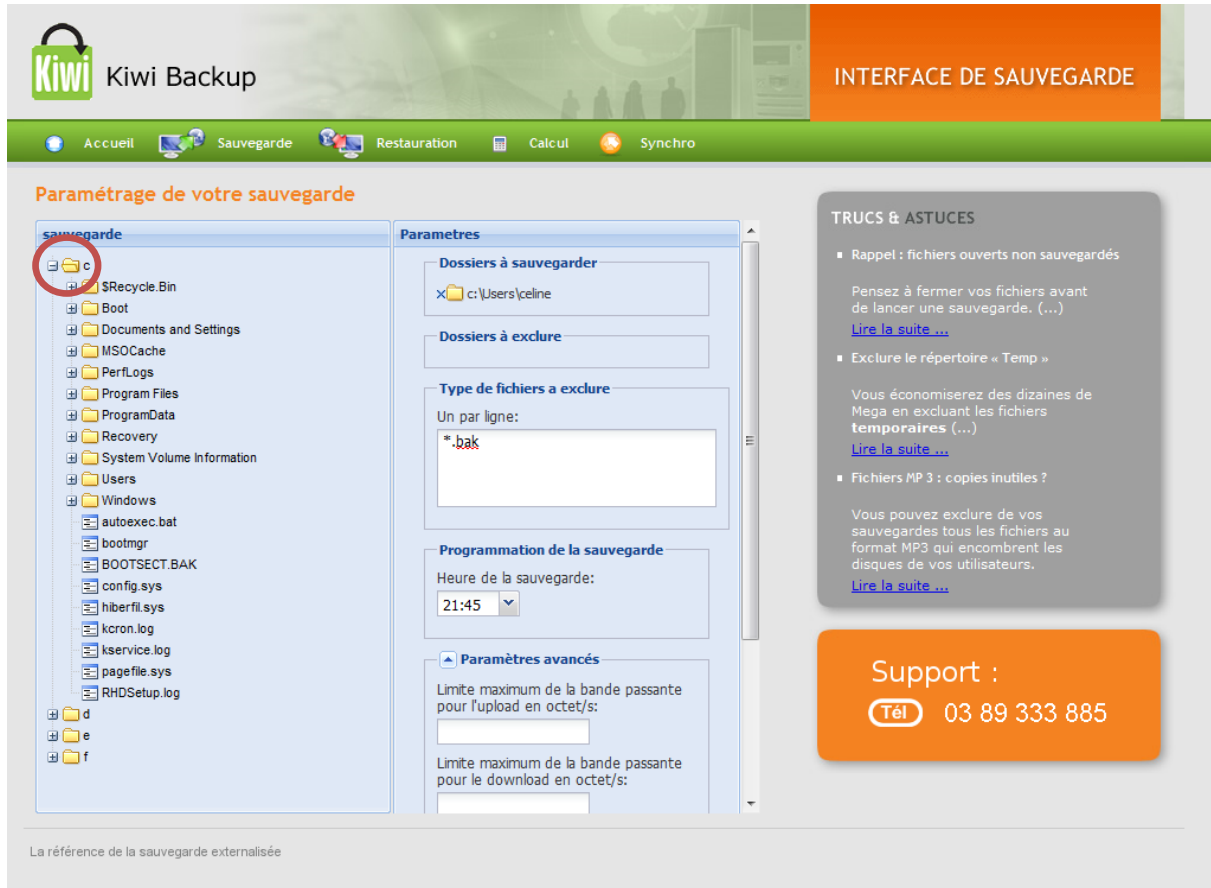
## Présentation de l'interface en quelques écrans

L'interface regroupe :

- La page d'accueil : vous y trouverez les informations sur votre compte, la date de la dernière sauvegarde et ses statistiques, le numéro de la version du logiciel.
- L'onglet de sauvegarde
- L'onglet de restauration
- La fonction calcul
- La fonction synchronisation.



## L'onglet de sauvegarde



### Arborescence

Déployez le disque C : et ses sous-répertoires en cliquant sur le +

### Sélection des répertoires et fichiers à sauvegarder

Faites glisser-déposer (drag and drop) les répertoires et fichiers que vous voulez sauvegarder dans la fenêtre « Dossiers à sauvegarder ».





### Dossiers à exclure -

Vous voulez sauvegarder un répertoire complet sauf quelques fichiers ou un sous-répertoire ? Sélectionnez-les dans la liste de gauche et faites-le(s) glisser-déposer (drag and drop) dans la fenêtre « dossiers à exclure ».

### Type de fichiers à exclure -

Saisissez directement les fichiers que vous ne voulez pas sauvegarder. Par exemple, tous les fichiers .bak.

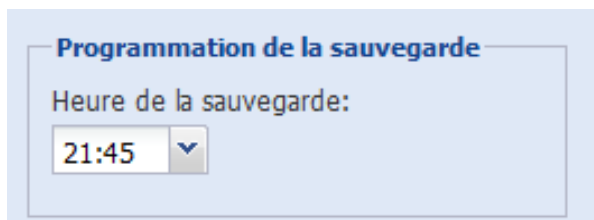
### Supprimer une sélection

Cliquer simplement sur la croix bleue pour désélectionner un fichier ou répertoire :



### Heure de programmation de la sauvegarde

Préciser plutôt un horaire dans la nuit, pas en heure pleine.





### Paramètres avancés

**Paramètres avancés**

Limite maximum de la bande passante pour l'upload en octet/s:

Limite maximum de la bande passante pour le download en octet/s:

Sauvegarder les fichiers ouverts:

Eteindre à la fin de la sauvegarde (windows uniquement):

Lancer la sauvegarde

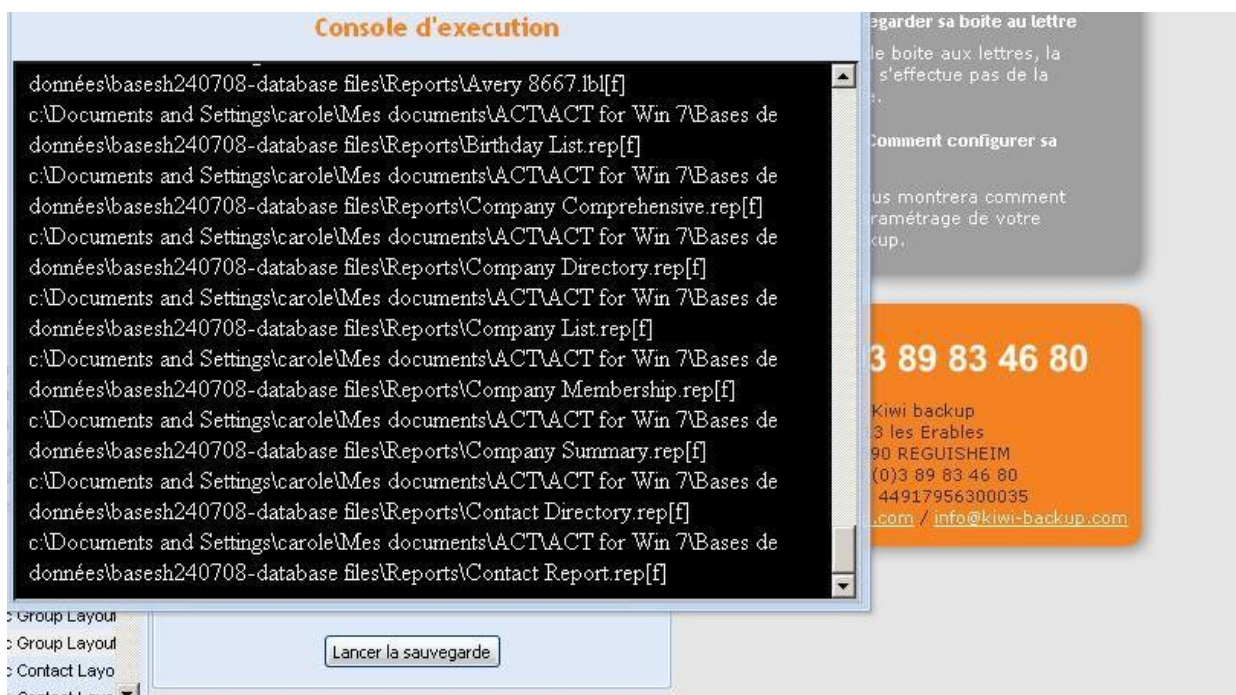
**Limitation de la bande passante** pour permettre à l'utilisateur de continuer de travailler dans de bonnes conditions (inutile si la sauvegarde se fait en dehors des heures travaillées, ce qui est vivement conseillé).

**Sauvegarde des fichiers ouverts** : uniquement pour les fichiers issus des applications compatibles Windows VSS (Virtual Shadow copy Service).

**Eteindre automatiquement en fin de sauvegarde**

Si vous cliquez « Lancer la sauvegarde », celle-ci va démarrer immédiatement.  
Sinon, la sauvegarde démarrera automatiquement à l'heure que vous avez indiquée.

Une console s'ouvre qui indique l'avancement :





Vous pouvez si vous le souhaitez fermer la console – la sauvegarde se poursuivra.

Lorsque la sauvegarde est terminée, vous pouvez recevoir par mail la confirmation et le rapport détaillé de la sauvegarde (configuration - simple – requise). Dans le cas où la sauvegarde ne s'est pas passée correctement, vous recevrez une alerte par mail (déjà configurée par défaut).

Exemple :

## Kiwi Backup - Sauvegarde effectuée

### Information de votre compte

<b>Contrat</b>	elpev ( 86.1 Go / 100.0 Go ) Administré par s.heitzmann@elpev.com
<b>Machine</b>	superserver

### Statistiques

Heure	Transfert	Source	Ratio	Temps backup	Temps transfert	Version client
28/08/2008 23:27:12	473.4 Mo	38.8 Go ( 58631 fichiers )	1.19 %	0h 6m 19s sec.	0h 5m 24s sec.	Kclient 2.0.729

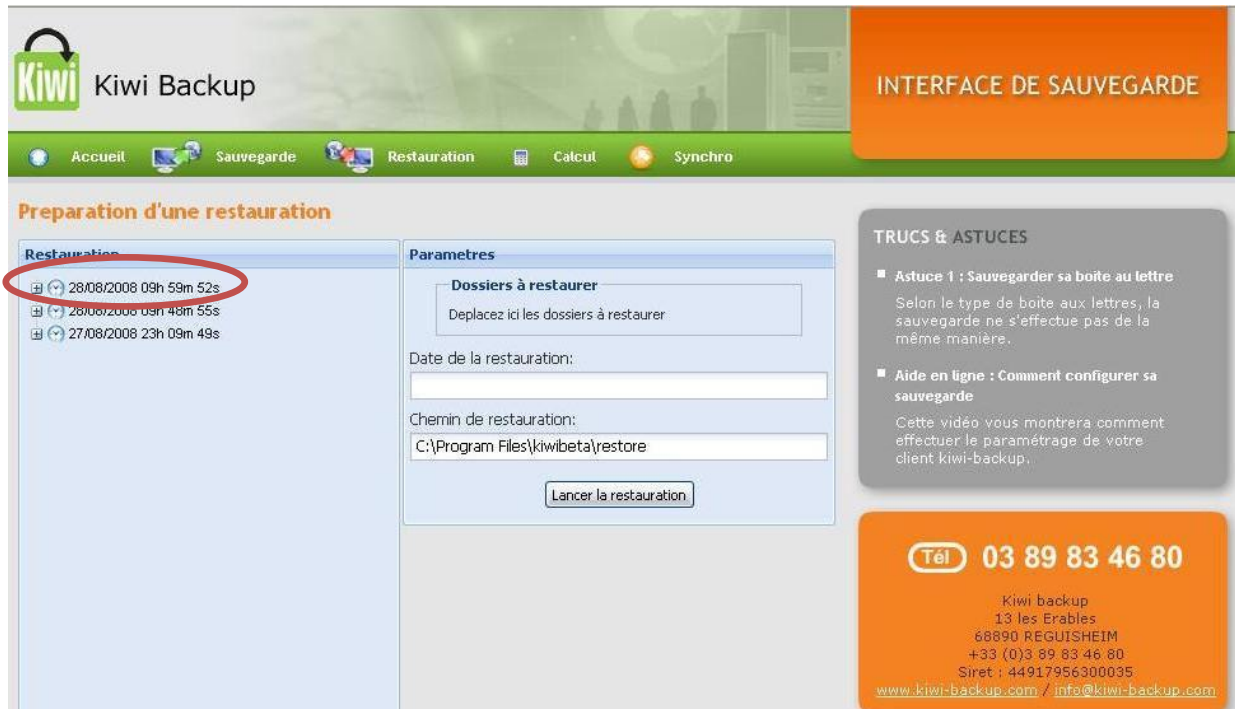
### Logs

Niveau	Date	Message	
INFO	28/08/2008 23:24:39	filehandler	[Ermo 13] Permission denied: u'd:\\public\\soft\\voerecovery\\Dialogue.exe'
INFO	28/08/2008 23:24:39	filehandler	[Ermo 13] Permission denied: u'd:\\public\\soft\\voerecovery\\netc.exe'
INFO	28/08/2008 23:19:57	kiwi	Starting Backup 1502



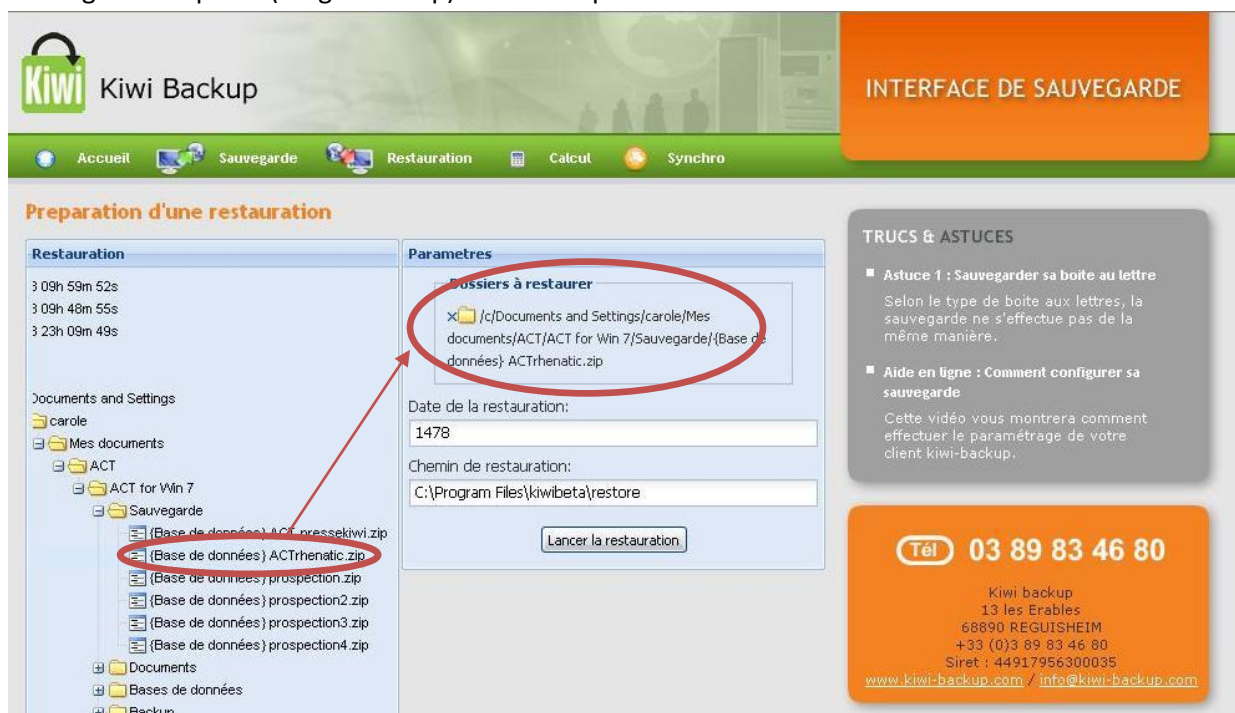
## L'onglet de restauration

Une des modifications majeures de la restauration avec la version 2 : la restauration par date.



Pour afficher le détail d'une sauvegarde à une date et heure précises : cliquer sur le +.

Faites glisser-déposer (drag and drop) le ou les répertoires vers la fenêtre « Dossiers à restaurer ».





### **Date de la restauration**

N° attribué automatiquement par Kiwi backup (provisoire).

### **Chemin de restauration**

Par défaut, la restauration des fichiers se fera sous c:\program files\kiwi backup\restore.  
Vous pouvez modifier librement le répertoire qui accueillera la restauration de vos fichiers.

Puis cliquez sur « lancer la restauration ».

### **La fonction calcul**



Elle permet de calculer le volume des données que vous vous apprêtez à sauvegarder. En cliquant sur l'icône « calcul », une console s'ouvrira et vous indiquera le nombre de fichiers et le volume que représente votre sélection.

### **L'onglet de synchronisation**



Ce mode est à utiliser uniquement en cas de crash sérieux du disque dur.  
Contactez notre service support ([support@kiwi-backup.com](mailto:support@kiwi-backup.com)) dans ce cas.

### **Les « Plus » de la version 2**

Voici un récapitulatif des nouveautés de la V2 :

#### **Sauvegarde avec exclusion de dossiers**

Vous pouvez désormais sauvegarder un répertoire complet, mais en exclure un ou plusieurs dossiers (répertoires et/ou fichiers).

#### **Sauvegarde avec exclusion de type de fichiers**

Certains types de fichiers peuvent être inutiles à sauvegarder. Par exemple les .bak qui sont des sauvegardes automatiques faites par diverses applications.

#### **Restauration à une date précise**

Les sauvegardes sont désormais classées par date de sauvegarde Kiwi. Vous pouvez restaurer tous les fichiers en l'état à une date précise.

#### **Statistiques de la dernière sauvegarde en page d'accueil**

La page d'accueil affiche les informations relatives à la dernière sauvegarde.



### **Rapport de sauvegarde détaillé**

Vous pouvez paramétrer une confirmation de la sauvegarde par mail : vous recevrez le compte-rendu détaillé. En cas de non sauvegarde, Kiwi backup vous envoie automatiquement un message d'alerte par mail avec le détail.

### **Mise à jour automatique**

Les évolutions et améliorations du logiciel réalisées par notre service développement sont automatiquement mises à jour sur votre poste. Plus besoin de télécharger une nouvelle version.

### **Lancement de la sauvegarde en service Windows**

Le service Kiwi backup V2 ne nécessite pas d'intervention utilisateur. Il se lance automatiquement et fonctionne en tâche de fond (le poste doit rester allumé).

### **Déduplication à la source des fichiers**

Seuls les fichiers non présents sur notre base de données sont transférés, mêmes si ceux-ci ont été renommés par les utilisateurs.

### **Le stockage des données clients sur Kiwi Cluster**

Il assure la sécurité des données en trois sites distants avec des accès sur chaque site.

### **Diminution du coût du fait de la prise en compte des volumes réels sauvegardés.**

**Volume facturé = volume source client sauvegardé**

### **Personnalisation possible de l'interface d'administration Kiwi backup :**

Interface de gestion simplifiée et complète contenant :

- Création aisée des contrats clients
- Supervision graphique de l'état des sauvegardes
- Supervision graphique en couleur des dépassements de contrat
- Tableau des clients en alerte
- Tableau des sauvegardes en cours
- Vision des logs d'un client par simple clic
- Sauvegarde de la clef d'identification du client.